

Il portale della formazione professionale

Il presente portale dei Cantoni riporta informazioni approfondite sulla formazione professionale in Svizzera: presenta il sistema della formazione professionale in generale e affronta varie tematiche specifiche. I contenuti sono selezionati e allestiti in collaborazione con la Confederazione, con i servizi e le istituzioni competenti.

Come linkare le sottosezioni

Il portale formazioneprof.ch si articola in sottosezioni che possono essere facilmente linkate ad altre pagine web. Le sottosezioni sono raggiungibili anche senza «www» (ad esempio tramite www.ct.formazioneprof.ch, come anche tramite ct.formazioneprof.ch). In genere i link a formazioneprof.ch vengono fatti su base tematica, portano quindi direttamente a una sottosezione. Linkando la sottosezione e non un documento specifico, si ha la certezza di aprire sempre la versione aggiornata. Sconsigliamo di linkare direttamente i documenti da scaricare, dato che non possiamo garantire la loro disponibilità a tempo indeterminato (cfr. anche l'ultima pagina «Modifiche»).

Un'eccezione per i promemoria

Nel caso dei promemoria, è possibile linkare la sottosezione www.memo.formazioneprof.ch, o direttamente un singolo promemoria. Il CSFO garantisce che il nome del file non sarà modificato e che i promemoria sono sempre designati in base alla seguente convenzione:

tedesco: {percorso}mb{numero promemoria}.pdf (<http://www.berufsbildung.ch/download/mb2.pdf>)

francese: {percorso}am{numero promemoria}.pdf (<http://www.formationprof.ch/download/am2.pdf>)

italiano: {percorso}memo{numero promemoria}.pdf (<http://www.formazioneprof.ch/download/memo2.pdf>)

Per eventuali domande riguardanti i collegamenti e il portale, contattare:

Anna Scheidiger, Settore media formazione professionale,
formazioneprof@csfo.ch, tel. 031 320 29 18

Panoramica delle sottosezioni:

Contratto di tirocinio e rapporto di formazione – www.ct.formazioneprof.ch

Contratto di tirocinio valido in tutta la Svizzera e rapporto di formazione valido per tutte le professioni

Versioni elettroniche del contratto di tirocinio e formulario per il rapporto di formazione.

Promemoria – www.memo.formazioneprof.ch

I promemoria trattano in breve una serie di argomenti che hanno a che fare con la formazione professionale

I promemoria ufficiali dei Cantoni – circa una ventina – sono orientati alla pratica. Comprendono informazioni sintetiche e spiegano come agire nelle eventuali situazioni difficili.



Lessico della formazione professionale – www.les.formazioneprof.ch

La versione on-line offre la possibilità di passare da una lingua all'altra

Il lessico definisce le parole chiave della formazione professionale e comprende più di 200 voci ed è un'opera di riferimento per i formatori, gli specialisti della formazione professionale e le persone in formazione. La possibilità di passare da una lingua all'altra è anche un prezioso aiuto alla traduzione.

Manuale per la formazione degli apprendisti in azienda – www.mfa.formazioneprof.ch

È uno strumento di lavoro indispensabile per le aziende formatrici

La pagina fornisce aiuti pratici in formato elettronico come liste di spunta, formulari e memoria. Tra gli argomenti trattati vi sono ad esempio la procedura di selezione dei candidati («Selezione e assunzione»), i rapporti interpersonali sul posto di lavoro («Primo giorno – prima settimana di lavoro»), la formazione e l'apprendimento in azienda («Formazione e apprendimento in azienda»).

Persona in formazione – www.pif.formazioneprof.ch

Guida del tirocinio – un'opera di riferimento per le aziende formatrici e le persone in formazione. L'opuscolo ufficiale dei Cantoni tratta il contratto di tirocinio e funge da guida durante tutto il periodo della formazione.

Qualità della formazione professionale – www.qbb.formazioneprof.ch

QualiCarte – uno strumento di gestione e di lavoro per le aziende formatrici. La carta della qualità contribuisce ad assicurare la qualità e a sviluppare la formazione in azienda.

QualCI – per la valutazione della qualità dei corsi interaziendali. La QualCI permette di riconoscere come migliorare e perfezionare progressivamente la formazione.

Formazione professionale di base di due anni con certificato federale – www.cfp.formazioneprof.ch

Raccolta delle informazioni più importanti sulla formazione biennale

Guide UFFT, raccomandazioni degli uffici cantonali della formazione professionale (CSFP), promemoria CSFO, schede informative sulle singole professioni e formulari per il certificato delle competenze.

Formazione per formatori di apprendisti in azienda – www.ffaa.formazioneprof.ch

Percorso formativo per ottenere un certificato o un diploma

Per poter formare le persone in azienda è necessario aver seguito una formazione pedagogica. Qui trovate il programma d'insegnamento dell'UFFT, il piano di formazione del CSFP e ulteriori informazioni cantonali.

Procedure di qualificazione – www.pq.formazioneprof.ch

Coordinamento delle procedure di qualificazione

Su mandato dei Cantoni il settore Procedure di qualificazione del CSFO organizza e segue lo sviluppo dei documenti d'esame. La presente rubrica comprende anche una serie di documenti utili per gli uffici interessati.

Gruppo multimediale settoriale PANORAMA – www.panorama.ch

Newsletter e rivista specializzata

La newsletter quindicinale e la rivista specializzata riportano i temi di attualità dei settori della formazione professionale, dell'orientamento professionale, universitario e di carriera e del mercato del lavoro.

In questo caso l'indirizzo rinvia al sito ufficiale.

Link in materia di formazione professionale – www.links.formazioneprof.ch

L'elenco dei siti proposto da formazioneprof.ch

Elenco delle professioni UFFT – www.bbt.admin.ch

Panoramica di tutte le professioni riconosciute dall'UFFT

Formazione professionale di base (AFC, CFP), formazione professionale superiore, programmi d'insegnamento approvati, piani di formazione e corsi di studio post-diploma delle scuole universitarie professionali

In questo caso l'indirizzo rinvia al sito ufficiale.

Uffici cantonali della formazione professionale – www.ufp.formazioneprof.ch

L'elenco completo e aggiornato degli uffici cantonali

Tutti gli uffici cantonali della formazione professionale con indirizzo, numero di telefono e link ai relativi siti.

Shop – www.shop.formazioneprof.ch

CSFO Edizioni, Settore media formazione professionale

Informazioni di base sul sistema svizzero della formazione professionale. Strumenti di lavoro per la pratica della formazione professionale.

Certificati – www.certificati.formazioneprof.ch

Tessera di legittimazione per le persone in formazione; Attestato / Diploma per formatori professionali; Certificati di formazione professionale di base (AFC, CFP, MP)

Queste informazioni sono destinate ai responsabili degli uffici cantonali della formazione professionale, degli istituti che organizzano i corsi e delle scuole professionali.

Adesivo Aziende formatrici – www.adesivo.formazioneprof.ch

Come ordinare o scaricare le versioni elettroniche

I responsabili degli uffici cantonali della formazione professionale possono ordinare l'adesivo presso il Settore media formazione professionale del CSFO. Le singole aziende ritirano l'adesivo presso l'ufficio cantonale della formazione professionale competente. Gli utenti autorizzati, in rete ottengono informazioni e possono scaricare la versione elettronica.

Rubrica info – www.info.formazioneprof.ch

Testi e immagini riguardanti i prodotti e i servizi del CSFO

I «comunicati» forniscono indicazioni sul contenuto, bibliografiche e editoriali. La rubrica riporta anche foto ad alta risoluzione e presentazioni PowerPoint.

Modifiche

I link alle sottosezioni mediante www.csfp.ch sono ancora attivi. Consigliamo comunque di passare man mano ai link mediante www.formazioneprof.ch.

Le sottosezioni di berufsbildung.ch – formationprof.ch – formazioneprof.ch

TEMA	TEDESCO	FRANCESE	ITALIANO
Contratto di tirocinio + rapporto di formazione	www.lv.berufsbildung.ch	www.ca.formationprof.ch	www.ct.formazioneprof.ch
Promemoria	www.mb.berufsbildung.ch	www.am.formationprof.ch	www.memo.formazioneprof.ch
Lessico della formazione professionale	www.lex.berufsbildung.ch	www.lex.formationprof.ch	www.les.formazioneprof.ch
Manuale per la formazione degli apprendisti in azienda	www.hb.berufsbildung.ch	www.mfe.formationprof.ch	www.mfa.formazioneprof.ch
Documentazione formazione professionale	www.doku.berufsbildung.ch	* www.docu.formationprof.ch	* www.docu.formazioneprof.ch
Fatti e cifre	www.fz.berufsbildung.ch	www.fd.formationprof.ch	* www.fc.formazioneprof.ch
Persona in formazione	www.lp.berufsbildung.ch	www.pef.formationprof.ch	www.pif.formazioneprof.ch
Qualità della formazione professionale	www.qbb.berufsbildung.ch	www.qfp.formationprof.ch	www.qfp.formazioneprof.ch
Rete di aziende formatrici	www.lbv.berufsbildung.ch	* www.ref.formationprof.ch	* www.raf.formazioneprof.ch
Formazione professionale di base di due anni	www.eba.berufsbildung.ch	www.fpi2.formationprof.ch	www.cfp.formazioneprof.ch
Scuole medie di commercio	www.hms.berufsbildung.ch	www.ec.formationprof.ch	* www.smc.formazioneprof.ch
Formazione per formatori di apprendisti in azienda	www.klbb.berufsbildung.ch	www.cffe.formationprof.ch	www.ffaa.formazioneprof.ch
Procedure di qualificazione	www.qv.berufsbildung.ch	www.pq.formationprof.ch	www.pq.formazioneprof.ch
Insieme dei media specializzati PANORAMA	www.panorama.ch	www.panorama.ch	
Link sulla formazione professionale	* www.links.berufsbildung.ch	* www.liens.formationprof.ch	* www.links.formazioneprof.ch
Uffici della formazione professionale	www.afb.berufsbildung.ch	www.ofp.formationprof.ch	www.ufp.formazioneprof.ch
Shop	www.shop.berufsbildung.ch	www.shop.formationprof.ch	www.shop.formazioneprof.ch
Certificati	www.ausweise.berufsbildung.ch	www.attestations.formationprof.ch	www.certificati.formazioneprof.ch
Adesivo Azienda formatrice	www.vignette.berufsbildung.ch	www.vignette.formationprof.ch	www.adesivo.formazioneprof.ch
Rubrica info	www.info.berufsbildung.ch	www.info.formationprof.ch	www.info.formazioneprof.ch

* in allestimento

Edizione 08.2010

Rubrica info: www.info.formazioneprof.ch

CSFO | Casa dei Cantoni | Speichergasse 6 | Casella postale 583 | 3000 Berna 7
Telefono 031 320 29 00 | Fax 031 320 29 01 | formazioneprof@csfo.ch | www.csfo.ch

www.formazioneprof.ch

Schweizerisches Dienstleistungszentrum Berufsbildung | Berufs-, Studien- und Laufbahnberatung SDBB
Centre suisse de services Formation professionnelle | orientation professionnelle, universitaire et de carrière CSFO
Centro svizzero di servizio Formazione professionale | orientamento professionale, universitario e di carriera CSFO